



DIURNALU GLUMETIU SOCIALE-POLITICU-TOCU.

Fóia acést'a ese in tóta domineca,
— dar pnenumeratiunile se priimescu
in tóte dílele.

Pretulu pentru Ostrunguri'a: pre anu
6 fi. pre $\frac{1}{2}$ de anu 3 fi. pre unu tri-
luniu 1 fi. 50 cr.; éra pentru Strai-
netate: pre anu 8 fi. pre $\frac{1}{2}$ de anu
4 fi. pre unu triluniu 2 fi. in v. a.
Unu esemplariu costa 10 cr.

Tóte siodieniile si banii de pnenu-
meratiune sunt de a se tramite la
Redatiunea díreginte a diurnalului:
Aradu, Strat'a Teleki-ana, nrulu 27.

Insertiunile se priimescu cu 7 cr. de
linia, si 30 cr. tace timbrale.

Onorabilului publicu cetitoriu pretotindení'a.

Póte pentru ultim'a óra facemu acum' invitarea de abonare la diurnalulu nostru „Gur'a-Satului“ totu sub acele
conditiuni de pone acum', ce se vedu in frontispiciu.

Cá-ci d'in tóte partile, d'in tóte coturile, d'in tóte laturile locuite de romani, ni se ingramadescu recercarile cu
vravulu, ca sà mai marimu formatulu diurnalului si sà-i damu si supliminte potrivite.

Materialulu nepublicatu inca d'in tóte unghiurile s'a facutu dejà la noi unu munte de Chimborasso, de o mare im-
portantia, si prevedemu cá n'o sà incapa in atari anguste colóne cumu sunt ale nóstre.

— Vesci, epistóle, adrese magulitórie, telegrame interesante, multu intesante, cu vagónele ni sosescu pre totu
momentulu ce trece.

O marturimu acést'a pre legea nóstra, pre Ddieulu nostru, pre Santulu Sabaoth celu in 3 ipostasuri, dupa a carui
asemenare s'au facutu si óminii.

Dreptu-ce spre a satisface drépt'a pretensia a onor. publicu, orbisiu venimu a promite, cá perdiendu chiaru vede-
rile ochiloru, si sacrificandu câte placeri lumesci tóte, asié seraci cumu suntemu, totu vomu tinde in scurtu timpu a mai
amplificá spatiulu diurnalului nostru, pr'in suplementulu potrivitu alu unui diurnalulu nou „Albin'a," ce se va redíge cu pati-
mille providentialului Vespe.

Asié dara suplementulu „Gurei-Satului“ in viitoriu va fi „Albin'a“

Ma ni se scrie d'in Hodoni, Sasc'a, Micalac'a, Rosi'a, Brusturesci, Gurahontiu etc. etc. despre necesitatea de a
edá in viitoriu ca suplementu la diurnalulu nóstru si o alt'a fóia (adeveratu politica).

Contingentulu abonantiloru ori carui diurnalulu nationale inse — o dícemu cu durere — este miserabile, deci dara
dupa logic'a cea sanetósa nu trebuescu contopite si diurnalele politice cele 4 (!) ce le posedemu in unulu sínguru séu celu
multe in 2 diurnale numai, — ci vedi bine lips'a generale a abonatiloru de ajunsu reclama imperativaminte necesitatea, de
a edá in scurtu tempu inca alte dóue diurnale nóue, (cá-ci se voru tipari acele si pe fiori de cucu!)

Dreptu-aceea si fiindu-cá ni-amu bagatu cuiulu in capu, de a întreprinde specule nationale, si de a fi noi totulu, —
provocamu intrég'a natiune, si in deosebi pre stimatii nostri aderinti d'in Banatu, ca cu totii sà se aboneze macaru numai
la unu diurnalulu romanescu, — ce si d'in partea nóstra este recunoscutu si recomendatu de curatu nationale, — astu-modu. in
cátu pre venitoriu sà nu lipsésca d'in casa neci unui carturariu vre o gazeta romanésca.

(Se întielege, cá intréga natiune se va aboná numai la noi, fiindu-cá adí máne va poté alege in diferitele diurnale
edande pr'in noi, ca in pere moi. Hinc illae lacrimae!)

Pone aci vorbele góle! — —

Trecemu acum' la partea cea seriósa, ce o recomandamu atentiunei on. publicu.

D'in câte vorbe tóte fapt'a remane, cá diurnalulu nostru „Gur'a-Satului“ aparendu si in actualulu
triluniu Octomvre—Diecemvre d'in 1871. cere pretiuitele abonari si reabonari cu pretiurile moderate de pone aci,
si anume cu 1 fi. 50 cr. in val. austr. éra pentru invetiatorii poporali seraci se da si pre mai de parte
favorulu de diumetatea costului.

Dnii restanti sà-si rafuésca restele lor.

Abonamintele sà se tramita in epistóle francate, séu mai eftinu pr'in „avise postali“

CATRA UNII.

Totu barbatulu de onóre
Sà-si arete-a sa colóre,
Sà-si arete tient'a lui,
Rea séu buna, ori si cui,
Si-apoi 'n urma sà incépa
Cu contrariulu lupt'a-i drépta,
Lupta 'n car' de-arú si picá:
E salvata-onórea sa!

Spre deslucirea sîtuatiunei Bucovinene.

Misteriulu sufletului abu unoru dame d'in Putn'a.

De o permisú a conchide dela portu la viétia, atunci facura ochii mei între hautvolée bucovinense pr'in întreit'a priminéla a garderobei la Putn'a trist'a descoperitiune, cátu de aduncu in sufletulu secsului nostru frumosu (ce ni place a-lu numí romanescu), s'a furisitu devis'a fatale „in variatiune consta misteriu lu creatiunei.“

Aici.

Iata! unu modu desnodatu
Pr'in sabia de barbatu.

Se recomanda Lugosieniloru urmatóriele mediulóce preservative in contr'a colerei.

1. Totu insulu sà-si bage nasulu intr'o futrola de pele, ca sà nu póta veni in atingere cu puturile gonóieloru d'in Lugosiu.

2. Totu insulu sà-si sîgileze gur'a, ca nu cumu-va deschidiendu-o sà inghita si sà se ineece cu pravulu, de care e nadusitu totu orasiulu.

3. Sà-si ice petiórele dupa capu, ca sà fia scutitu de a si le reci pr'in baltile si morcelele de pe cele mai multe strade.

4. Sà-si lege manele la spate, ca sà nu vina in atingere cu de acei'a, pre cari aru trebuí sà-i lovésca coler'a, si

5. Sà-si lapede stomaculu, ca sà nu-i póta fi grétia si sà nu vóme de blecaliturele si obrazniciele mai multor'a de acolo.

* * *

Observandu regulele aceste, de siguru veti scapá, de cumu-va se-a retací coler'a si pe la noi.

G a c i t u r e.

X. Gàci: cari sunt acei'a cari cu mundria póta ace pe peptu?

Y. Negutietorii.

X. Asié; — decoratii.

X. Sunt duri si simplii, dar' trebue sà implinésca lucrurile cele mai grele, dupa porunca?

Y. Esti'a-su servitorii de casa (hauskuecht.)

X. Ba frate; sunt corespondintii cei mincinosi ai „Albinei.“

X. Spune-mi, ce-e aceea: càraesci pon' ce ragusiesci si nemicu nu ispravesci?

Y. O baba betrana.

X. Nu-e vorba, — Redactiunea „Albinei.“

Dela conferinti'a invetiatorésca.

(Invetiatoriulu ajungendu a casa.)

Invetiatoriulu: Dle localu Directoru! pre cumu aréta atestatulu presinte, am partecipatu la conferinti'a; — te rogu dara pentru bun'a-voiantia de a-mi solvi baremi pasii, déca nu mi-ati datu carutia.

Localulu directoru: D'apoi càti pasi ai facutu Dni'a ta pone acolo?

Inv.: Cetesce Domnule in nrulu 34 alu „Gurei-Satului,“ unde vei vedè càti am spusu si Dnului Comisariu, — dar' ti-spunu Dniei Tale, cà pone acolo eu micu cu mare am facutu 10 mii 224 de pasi romanesci.

Loc. dir.: No iata pentru viptu pe o di 1 fiorinu, si pentru caletoria ér' 1. fi.

Inv.: Judeca Dnule, cà neci pentru 10 pasi nu capetu $\frac{1}{100}$ d'intr'unu cruceriu. . . !

Loc. dir.: Ti-e de ajunsu, cu atátu mai vertosu, cà-ci càndu ai plecatu de aici catra conferinti'a ai fostu morbosu, pr'in urmare n'ai potutu face pasi mari. Há —há—há—há !

Descantaturi romanesci

de pr'in tóte coturile

— de Vasésiu P. —

(urmare.)

13.

Mai copile de 'nsuratu!
Par' cà mi te-au deochiatu,
Séu ti-au facutu facatura,
De mi te totu strimbi d'in gura.

14.

Hai boene, hai mereu,
Sà-ajungemu la dorulu meu, —
Unde tu capeti pasatu,
Si eu dulce sarutatu.

15.

Candu implentu eu furé'a 'n gràu,
Si-o ridicu proptindu-o 'n bràu, —
Par' cà sentu cumu asi lovi
Pre celu car' m'aru necinsti. . . !

16.

Multi dicu cà Iancu-o nebunu,
Daru elu totu e-alu nostru Tribunu,
Si in nebuni'a sa,
Déca elu adi ne-arú chiamá:
I-amu urmá noi micu cu mare
Dela Tis'a pon' la mare. . . . !

MEDITATIUNI FILOSOFICE.

27.

Multi sunt in dió'a de adi de acei'a, cari fara sà scia cà ce facu, si-imprumuta numele loru chiaru si la Satane.

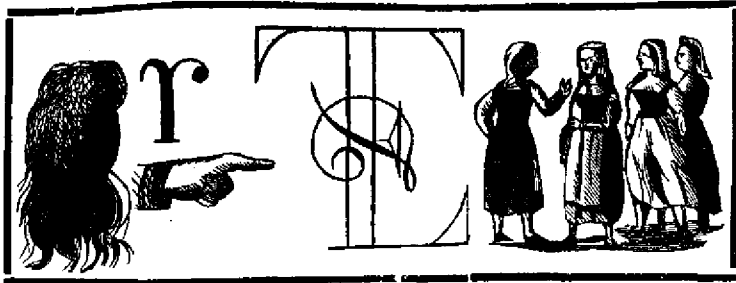
Me intrebi cà cine sunt dóre acei'a? éta-ti spunu, cà-i poti affá între brandiari, popi desperati, ba chiaru si între catane.

DESLEGAREA

gacitureri d'in nrulu 40. este:

„O doina dulce romanésca.“

GACITURA ILUSTRATA.



Deslegarea in numerulu vecinu.

SIGURI-MIGURI.

× „Gur'a-Satului“ d'ilele aceste amblandu pre la Temisiór'a, a intielesu, cà senatulu scolaru a demisiunatu pre invetiatoriu d'in Jada ni, fore vre o incuistiune, d'in simplulu motivu, cà a cutezatu a se uitá direptu in faciea domnisorului inspectoru scolaru. Asiò-i trebuesce d'ca nu s'a garbovitu dejá de gréu'a sarcina a invetiatorie, ce o pórtá de ani indelungati, ce sà nu se mai póta uitá direptu in faciea nimenui'a.

□ Uritu se mai insielara cei dela Vien'a cu Lónyai cà-ci decandu ilu facura Conte, si mai pucfnu creditu are la Tiéra!

= „Pesti Napló“ si mai alte diurnale magiare nu se sfiescu a se laudá, d'icendu: cumu-cà tóta Europ'a (!) si-a tientatu ochii spre honvedii ungueresci, (sorman'a Europa!) si cà la manevrele d'in Vatiu mai tóte statele au fostu reprezentate pr'in celebritatíle loru militare. — Ast'a póte fi; inse nu cà dóra sà admire tactic'a loru militara, ci ca sà védia cumu se mustruluescu honvedii ungueresci dupa comand'a nemtiésca. . . . !

[§] „Omnia mea mecum porto,“ d'iceau intieptii betrani; „totu ce am portu cu mine,“ d'icu adi tieranii nostri romani, candu mergu sà-si platésca darile cele grele. . . . !

+ Sant'a scriptura prescrie pe tóta septeman'a un'a di de repausu; solgabireele nóstre sunt inse cu multu mai buni crestini, cà-ci ei càtu e drag'a septemana nu luera nemie'a!

[††] Copiiloru li place a se jucá cu foculu. — Generalii nostri in privinti'a acést'a nu sémana cu copiii, cà-ci ei — fugu de focu, ca draculu de tamaia!

TEATRU NATIONALU IN ARADU.

Epistol'a lui Siandricu catra fratele seu de cruce Todorica.

Carissime frate!

Me apropiu de finea epistolóloru mele; mi pare reu, nu am ce face, dar' Pascali n'a potutu petrece timpu mai indelungatu pe la noi, cà-ci invidi'a, discordi'a si indiferentismulu secerava si aici frupte verdi. —

Tréba sà-ti vorbescu seriosu!

Ambitiunea d-e-a figurá ca conducatoriu à tout prix se invadecinéza si in peptulu unoru fruntasi de capetenia d'in orasiulu nostru, voindu a figurá dar' dupa datin'a stra-

vechia a trandavi. — Cei mai curagiosi si mai zelosi desì condemnati d'in partea trantoriloru — se opintira d'in resputeri a conlucrà ca sà îndestulésca atátu publiculu participante, càtu si pre intreprindietoriulu artistu, dar':

Invidi'a é morbulu
Uritu, calumniatoriu,
Multi ii iau folosulu
In modu dediositoriu.

Ce sà-ti mai insiru multe, a-i caracterizá insémna atát'a, càtu a li atrage atentiunea, ce noi nu voimu de felu.

Manifestulu datu despre sentiulu si zelositatea loru cu ocașiunea acést'a servésca-li de

„Testimonium paupertatis.“ —

Afore de causele acele generali, au mai contribuitu si alte speciáli, p. e. secerisiulu celu reu, si frigurile epidemice, cari au scusatú pre unii barbati de anima d'ca n'au partecipatu la representari.

Acusi'a vinu a-ti descrie si a inchia pe scurtu representatiunile ultime a-le dibacelui nostru artistu romanu de d'in colo de Carpati:

V. „Fiic'a poporului“ representa atátu ingamfarea nobililoru, càtu si animositatea celui simplu dar' nobilu la anima!

Scene de acestu soiú le potemu vedè si pe la noi adeseori: Ingamfare, ambitiune prósta, inchipuire, desconsiderare; aceste tóte sunt acum' la ordinea d'ilei incependu dela celu mai mare conducatoriu, pone la celu mai micu condusu.

VI. Pies'a „primariu fara voia“ ni aduce in memoria dulce pre deputatii pasivistiloru d'in Transilvani'a.

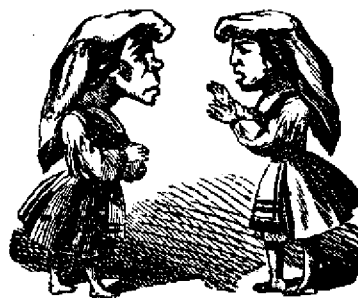
VII. Ce se atinge de pies'a: „Duo sfiosi“ am de a-ti spune, cà in tier'a nóstra civilisata sfiel'a numai esista, si de cumuva se si gasesce cineva sfiosu este o mare raritate, care se aru pote pune pr'in panorame, ca sà fia spectatu de cei ce nu sciu spectá. — Nesfiose fíntie sunt in abundantia, de care d'ca ne-amu atinge, de siguru si pre mine si pre tine — dar mai vertosu pe badea Gur'a-Satului — ne voru afurisi.

Deci, d'ca càti nesfiosi sunt in comitatulu Aradului si in giurulu lui toti aru fi venitu la ast'a reprezentare, sà véda pre cei „2 sfiosi:“ atunci de siguru s'aru fi dusu Pascali cu unu vagonu de bancnote; dar' vedi Dloru s'au sfitu de faciea sfi-siloru, si s'au absentatu.

Adio!

Siandricu,
celu micu.

TRÉNC'A SI FLÉNC'A.



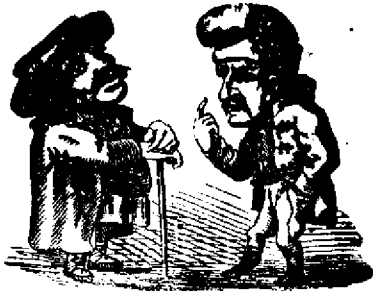
T. Scii draga, cà sorman'a Ostru-Ungaria de abia se mai póte tienè pe pitióre? . . .

F. Sorman'a de ea, d'apoi de ce nu vine care-va, sà o mai — frece nitielu. . . . !

SENTINTIA.

Candu unu intieptu smintesce, smint'a aceea trebue sà fia grozavu mare dupa cumu lumea dice. — Dauna inse, cà sentinti'a acést'a nu se aplica pe dosu, ca sà sune, cà: cine smintesce mai grozavu, acél'a e mai intieptu! cà-ci atunci de siguru tóti cei ce voiescu sà fia conducatorii nostri, aru fi intiepti. . . .

TAND'A SÌ MAND'A.



T. Junimea romana d'in Banatu fostu-a ca ôre reprezentata la serbarea nationale de la Putn'a?

M. Fostu-a vai si amaru de ea; pote nu scii cà in Banatu neci nu mai esiste junime romana?

T. Cumu sà nu?

M. Nu Dieu, ei toti au imbetrăuitu in nepasarea de a respectà si a se insultà de eroismulu stramosiloru lor.

TELEGRAMU.

Pre mine nu de superare, ci de bucuria erà sà me lovésca Schlagul, cà amicul meu Dnulu Visieu merge la moti, ca sà-i invetie morala ungurésca. Deci caletori'a mea facuta la Pest'a este respaltita; dà inca déca s'aru nu mi prunculu meu de fiscalu? ! . . . atunci de marea mea bucuria interusuriulu baniloru orfanali lu-asiiu scaritià dela 25 la 15%.

Beiusiu l-a Optom. 1871.

Beneked.

Proprietariu, editoriu si redactoru diriginte: **Mircea B. Stanescu.** — Girante respundietoriu si coreactoru: **Basiliu Petricu.**



497
1871. n. civ.

3.—3.

Publicare de licitatiune.

D'in partea preturei d'in Buteni cu acést'a se face cunoscutu, cumu-cà averile miscatôre esecutate dela *Pascu Luc'a* si consortii lui pe partea lui *Vasilie Desco* si *Germanu Groz'a*, anume: 7 *parechi de boi*, pentru escontentarea pretensiunei de 66 fl. 85 cr. si accessoriele legali, in a 24-lea Octomvrie a. c. in aintea de médi la 10 ôre, la *cas'a comunale, in Chisindê'a*, pe langa pretiu in bani gat'a, se voru vinde pe calea licitatiunei publice. —

Buteni in 1. Octomvre, 1871.

Stefanu Novacu, m. p.
pretore t. ca jude esecutatoru.

N o t a.

Dnulu Barone *Stelzhammer*, — inspectorulu generale alu vechiei si renumitei societati de asigurare pre vietia „*Gresham*“ d'in *Londr'a* si *Vien'a*, — dilele aceste in mai multe ronduri visitandu-ne, amu avutu ocași'a de a cercetà Bilantiele ei d'in ultimii ani si amu observatu, cà fondulu societatei s'a urcatu dejà *preste 36. milióne de franci in auru si in realitati.*

Acést'a splendida dotaro promite ascuratiloru dela acestu institutu o garantia, ca nu la ori-care alt'a societate de o asemenea intreprindere.

DIALOGU.

Beiusianu: Auditù-ai frate, cà in *Beiusiu* va fi scaunu varmegiescu? nu ni vomu mai bate tofseiele pe la *Orade*, pe la unguri, cari nu ni pricepu limb'a

Cohanu: Auditu bade; d'apoi cine voru fi domnii scaunului?

Beiusianu: Inca nu se scie, numai preziesiulu; dreptu cà acest'a e unguru, dara are nume romanescu.

Cohanu: cumu-lu chiama?

Beiusianu: *Belitioiu.*

Cohanu: va sà dica: carele scii beli in foi; *care a spendiuratu pre Chisohani in 1848. si in 1849. s'a ascunsu in cucurudiulu Tarcaeniloru de fric'a muscaniloru!*

Beiusianu: ahel'a! ahel'a!

Cohanu: vai de noi
cu *Belitioiu!*

Melit'a Redactiunei.

Dlui *G. Stefanu* in O. D. — „Od'a catra dascalii honvedii“ s'a publicatu dejà in nrulu 36 (!) Sum'a tramisa o am priimitu. — „Anecdotele,“ „Sarindariulu tieganului,“ „Pasc'a tieganésca,“ „Ingropatiunea,“ pro cumu si cele-l-alte promise voru avè buna priimire. Pre DTA te dispensamu dela francarea epistólorulu.

Dlui I. P in D. C. (*Bucovin'a*) — Cele necomunicate inca voru urmà in nrii viitori. Ne rogamu de altele, cà materia de lucratu aveti de ajunsu in patri'a lui *Stefanu* celu mare. Abonamentulu priimitu. — Nrulu cerutu 110. d'in „Telegrafulu“ de Bucuresci ti l'amu tramisu septeman'a trecuta. Salutare fratiésca pentru toti!

Ni se aretà mai de parte, cà Societatea „*Gresham*“ in durat'a vechiei sele esistintie, pururi'a a doveditu putinti'a de cea mai prompta solvire, in butulu atàtoru multe epidemie, bataliei, si feliu de feliu crise. —

„*Gresham*“ in *Tarifele si Combinatiunile* sele are si avantagiulu de siansele cele mai favorabili pentru cei ascurati, precumu este de esemplu: participarea cu 80% a tutoru ascuratiloru la impartirea castigului societatei; persónele ajunse chiaru si pone la etatea de 69. ani se priimescu spro asigurare; si dis'a societate da despagubiri potrivite capitaleloru ori rentelor ascurate chiaru si atunci, candu ascuratulu a moritu pr'in *duelu, sinucidere*, séu in urmarea unei *judecati* ôre-care. Lucruri, ce alte societati nu urméza.

Politiile societatei de „*Gresham*“ le estradau directorii ei d'in *Vien'a* si d'in *Londr'a*, — si fia-care d'intre ascurati se impartesiesce cu 80% d'in considerabilulu castigu alu societatei „*Gresham*,“ chiaru si d'in celu dela *Londr'a*, d'in anu in anu.

Totu-deodata ne-amu convinsu, cà o suma mare d'in compatriotii nostri de diferite natiuni, si cu deosebi mai multi romani de pr'in *Ungari'a* si *Transilvani'a*, sunt dejà ascurati la „*Gresham*“ de ani incóce. Inspectorulu generale de la „*Gresham*,“ dnulu Barone *Stelzhammer*, pre catu tempu va petrece in *Aradu* este domiciliatu la Otelulu „*Crucea-alba*“ sub nrulu 28. éra protoagentur'a institutulu petru *Aradu* se afla la dnulu *Eduardu Bing*, pre strat'a capitale, la nrulu 5. unde se potu dá si priimi informatiunile necesarie.

Dnii d'in provincia, cari voru a se interesà de acestu institutu, poftésca a se adresà la ori-care d'intre mentionatii dni oficiali, si se promitu a dá instructiuni detaiate numai de catu.

Redactiunea.